



通告

致各射手及裁判：

國際射箭聯會(World Archery)有賽例更新，現摘錄如下：

1. Cadet、Junior、Master 分別改稱 Under 18、Under 21及50+。

Book 2 Events

Chapter 3 Championships

4.2.1

World Archery recognises the following classes:

- ~~Cadet Women~~ **Under 18 Women;**
- ~~Cadet Men~~ **Under 18 Men;**
- ~~Junior Women~~ **Under 21 Women;**
- ~~Junior Men~~ **Under 21 Men;**
- Women;
- Men;
- ~~Master Women~~ **50+ Women;**
- ~~Master Men~~ **50+ Men;**
- For Para-Archery, see 21. Chapter 21-Para-Archery in Book 3.

2. 取消原本因器材損壞及身體不適的補箭安排（即與淘汰賽看齊）。

Book 3 Target Archery

Chapter 12 Shooting and Conduct

12.2.6 12.2.4.

~~In the Olympic, Compound or Indoor Match Round,~~ **No extra time shall be allowed for equipment failure or the treatment of medical problems, but the athlete concerned may leave the shooting line to resolve the issue and return to shoot any remaining arrow(s) if the time limit permits. In the Team Event other member(s) of the team may shoot in the meantime.**

3. 首發10/X 直接測距不再有加射（即還原舊例）。

4. 發射時限縮減變為每箭30秒（現階段國際賽事適用，本土賽是否跟從則各自決定，明年可能再有變化）。補箭/附加賽舉旗直接舉黃旗。

Book 3 Target Archery

Chapter 13 Order of Shooting and Timing Control

- 13.7.1 In the Individual Event ~~40~~ **30** seconds per arrow (20 seconds when alternating) shall be given in the Olympic, Compound and Indoor Match Rounds



HONG KONG ARCHERY ASSOCIATION 香港射箭總會

香港 銅鑼灣 掃桿埔 大球場徑一號 奧運大樓 1010 室
Room 1010, Olympic House, 1 Stadium Path, So Kon Po,
Causeway Bay, Hong Kong. Tel : 2504 8148 Fax : 2577 7349
E-mail: hkaa@archery.org.hk http: //www.archery.org.hk

5. 複合弓個人排位 Shoot-off 改為單一置中靶紙，團體排位 Shoot-off 則維持不變。

Book 3 Target Archery

Chapter 14 Scoring

14.5.2.1.1

Outdoors the target set-up for the shoot-off shall be as follows:

- For individuals there shall be one athlete per target butt on neutral target butts in the middle of the field;
- ~~For individuals when shooting on multiple centre faces the athlete shall shoot at the centre in the same position (A, B, C or D) that he used in the competition;~~ **The 80cm six ring target face for compounds will be placed in the middle of the target butt;**
- For each team one target butt with one single target face, or three 80cm-centres with triangular set-up in the middle of the field shall be used. The individual team members shall decide which centre they shall shoot at when multiple centres are used.

6. 決賽判分時需用手勢表示（食指指上表示判高；指下則表示判低）。

Judging Newsletter Issue #107 4. Arrow Call Porcedure for Line Cutters in Finals

詳情可參考 World Archery 官方網頁 <https://worldarchery.sport/rulebook>。

敬希各射手垂注！

香港射箭總會 秘書處
2022年3月15日